

1. Descrizione della partita/ Shipment description / Описание поставки	1.5 Certificato n./Certificate / Сертификат № _____		
1.1 1 Nome ed indirizzo dello speditore /Name and address of consignor / <i>Название и адрес грузоотправителя:</i>	 Certificato veterinario per i pesci vivi, gli invertebrati e di altri animali poichilotermi acquatici, le loro uova fecondate, seme, larve esportati dall'UE verso l'Unione doganale destinati alla coltivazione produttiva, allevamento e per altri scopi eccetto il consumo umano diretto Veterinary certificate for live fish, invertebrates and other aquatic poikilothermic animals, their fertilized eggs, semen, larvae exported from the EU to the Customs Union intended for productive cultivation, breeding and other purposes except for direct human consumption / Ветеринарный сертификат на экспортируемых из Европейского союза в Таможенный союз живую рыбу, беспозвоночных и других пойкилотермных водных животных, их оплодотворенную икру, сперму, личинок, предназначенных для продуктивного выращивания, племенного и иного использования, за исключением непосредственного употребления в пищу людям		
1.2 Nome ed indirizzo del destinatario /Name and address of consignee / <i>Название и адрес грузополучателя:</i>			
1.3 Mezzo di trasporto /Means of transport / <i>Транспорт:</i> (n. del vagone ferroviario, autocarro, container, volo, nome della nave /number of the railway carriage, truck, container, flight-number, name of the ship / № вагона, автомашины, контейнера, рейс самолета, название судна)	1.6 Paese di origine delle merci /Country of origin of goods / <i>Страна происхождения товара:</i>		
	1.7 Stato membro certificante nella UE /Certifying Member State in the EU / <i>Страна-член ЕС, выдавшая сертификат:</i>		
	1.8 Autorità competente nella UE /Competent authority in the EU / <i>Компетентное ведомство ЕС:</i>		
	1.9 Organizzazione nella UE che rilascia il presente certificato /Organization in the EU issuing the certificate / <i>Учреждение ЕС, выдавшее сертификат:</i>		
1.4 Paese(i) di transito /Country (s) of transit / <i>Страна(ы) транзита:</i>	1.10 Punto di attraversamento al confine dell'Unione Doganale /Point of crossing the border of the Customs Union / <i>Пункт пересечения границы Таможенного союза:</i>		
2. Identificazione delle merci /Identification of goods/ Идентификация товара			
2.1. Tipo di merce / (uova/seme, larve, uova deposte, riproduttori) ed il nome degli animali, compreso il nome latino. / Type of goods (Eggs/semen, larvae, spawn, spawners) and the name of the animal, including the Latin name / <i>Вид товара: (икра/сперма, личинки, молодь, производители) и наименование вида животного, в том числе на латинском языке</i>			
2.2 Gruppo sistematico (anfibi, pesce, crostacei, molluschi) /Systematic group (amphibian, fish, crustacean, molluscs) / <i>Систематическая группа (земноводные, рыбы, ракообразные, моллюски):</i>			
2.3 Et� (anni)/Age (in years) / <i>Возраст (в годах):</i> [] sconosciuto/unknown/неизвестен, [] 0+, [] 1+, [] >2+			
2.4 Peso netto (Kg) e quantit�(x1000)/ (kg) Total weight (kg) and quantity (x1000) / <i>Общий вес (кг) или количество (тыс.):</i>			
2.5 Tipo d'imballaggio e numero di colli/Type of packaging and number of packages / <i>Тип упаковки и количество мест:</i>			
3. Origine delle merci /Origin of goods / Происхождение товара			
3.1. .(*) [Popolazione naturale/ acquacoltura]: /(*) [Natural populations / <i>Природные популяции</i>](*) [aquaculture farm / <i>хозяйство аквакультуры</i>]: _____			

3.2. Numero di registrazione, nome ed indirizzo dello stabilimento /Registration number, name and address of the establishment / Регистрационный номер, название и адрес предприятия: _____

3.3. Unità amministrativa territoriale /Administrative territorial unit / Административно-территориальная единица: _____

3.4. Paese di origine /Country of origin / Страна происхождения: _____

4. Scopo dell'esportazione /Purpose of export / Цель экспорта _____

5. Informazioni sanitarie /Health Information / Информация о здоровье

Il sottoscritto veterinario pubblico/ufficiale certifica che: /I, the undersigned State/official veterinarian certify that: / Я, нижеподписавшийся государственный/официальный ветеринарный врач настоящим удостоверяю следующее:

5.1. Entro 72 ore prima della spedizione, i pesci vivi, gli invertebrati e gli altri animali poichilotermini acquatici di cui al punto 2 del presente certificato e destinati alla coltivazione produttiva, allevamento e per altri scopi sono stati sottoposti ad esame visivo dal quale non sono stati evidenziati segni di infezioni o malattie contagiose e, per quanto di mia conoscenza, senza alcun effetto pericoloso per gli animali acquatici poichilotermini, per altri animali nonché per la salute umana /Within 72 hours prior to their shipment, live fish, invertebrates and other aquatic poikilothermic animals indicated in point 2 of this certificate and intended for productive cultivation, breeding and other purposes were subject to visual examination resulting in detecting no signs of infections or contagious diseases and, to the best of my knowledge, with no impact which might be dangerous to aquatic poikilothermic animals, other animals and human health. / Перечисленные в пункте 2 настоящего сертификата живая рыба, беспозвоночные и другие пойкилотермные водные животные, предназначенные для продуктивного выращивания, племенного и иного использования, в течение 72 часов перед отправкой были подвергнуты визуальному осмотру, в результате которого не выявлены признаки каких-либо инфекций или контагиозных заболеваний и, насколько мне известно, не подвергались их воздействию, которое может представлять опасность для водных пойкилотермных животных, других животных или здоровья человека.

5.2. (*) [I pesci vivi, gli invertebrati e gli altri animali poichilotermini acquatici, di cui al punto 2 del presente certificato, le loro uova fecondate, il seme, le larve per la coltivazione produttiva, l'allevamento e per altri scopi, sono stati ottenuti da popolazioni naturali o provengono da allevamenti di acquacoltura, che sono risultati indenni negli ultimi 24 mesi da malattie degli animali poichilotermini acquatici o di specie suscettibili indicate nella lista delle malattie specifiche degli animali poichilotermini acquatici o delle specie sensibili a queste, di cui al punto 5.3 del presente certificato/ (*) [Live fish, invertebrates and other aquatic poikilothermic animals, indicated in point 2 of this certificate, their fertilized eggs, semen, larvae intended for productive cultivation, breeding and other purposes, are obtained from natural populations or originate from aquaculture farms, which have been proven to be free during the last 24 months from diseases of aquatic poikilothermic animals or species susceptible to them, indicated in the list of specific diseases of aquatic poikilothermic animals or species susceptible to them specified in point 5.3 of this certificate. / Перечисленные в пункте 2 настоящего сертификата живая рыба, беспозвоночные и другие пойкилотермные водные животные, их оплодотворенная икра, сперма, личинки, предназначенные для продуктивного выращивания, племенного и иного использования, происходят из природных популяций или хозяйств аквакультуры, признанных свободными в течение последних 24 месяцев от болезней пойкилотермных водных животных, указанных в пункте 5.3 настоящего сертификата в перечне специфических болезней пойкилотермных водных животных и чувствительных к ним видов.]

o/or / или

(*)[Le uova di pesce fecondate, di cui al punto 2 del presente certificato, provengono da allevamenti di acquacoltura nei quali non è stato riportato, negli ultimi 24 mesi, alcun segno di Necrosi Pancreatica Infettiva del salmone (IPN) ed ogni singolo pesce da cui sono ottenute le uova è stato sottoposto, con esito negativo, ad un esame di laboratorio, le uova di pesce fecondate provengono da riproduttori che sono stati testati e risultati indenni da IPN e l'allevamento è risultato indenne negli ultimi 24 mesi da tutte le altre malattie degli animali poichilotermini acquatici o delle specie sensibili, indicati nella lista delle malattie specifiche degli animali poichilotermini acquatici o delle specie sensibili di cui al punto 5.3 del presente certificato. /

(*)[Fertilized fish eggs indicated in point 2 of this certificate originate from aquaculture farms where no clinical signs of Infectious Pancreatic Necrosis of Salmon (IPN) were reported during the last 24 months and each individual fish from which eggs was obtained were subject to a laboratory test with negative results, the fertilized fish eggs originate from broodstock that has been tested free for IPN and the farm has been proven free during the last 24 months from all other diseases of aquatic poikilothermic animals or species susceptible to them, indicated in the list of specific diseases of aquatic poikilothermic animals or species susceptible to them specified in point 5.3 of this certificate. / Оплодотворенная икра, указанная в пункте 2 настоящего сертификата, происходит из хозяйств аквакультуры, в которых не отмечалось клинических признаков инфекционного некроза поджелудочной железы лососевых (IPN) в течение последних 24 месяцев и каждая рыба, от которой получена икра подвергнута лабораторным исследованиям на IPN с отрицательным результатом и в течение последних 24 месяцев хозяйство признано свободным от всех других болезней водных пойкилотермных животных или видов восприимчивых к ним, указанных в списке конкретных заболеваний пойкилотермных водных животных или чувствительных к ним видов, указанных в пункте 5.3 настоящего сертификата.]

* conservare una delle scelte sopra menzionate, barrare se del caso/Keep one of the above-mentioned options, cross out as appropriate / Оставить одну из вышеуказанных записей, зачеркнув ненужные

o/ or / или

(*)I pesci vivi, gli invertebrati e gli altri animali poichilotermini acquatici di cui al punto 2 del presente certificato sono stati catturati dalle popolazioni naturali e sono stati messi in quarantena per un periodo non inferiore a 30 giorni ad una temperatura superiore a 12 ° C in un impianto (area) di quarantena registrato sotto la supervisione dell'autorità competente in materia veterinaria. Durante il periodo di quarantena, saranno effettuati un esame visivo di un campione rappresentativo di pesci vivi, di invertebrati e di altri animali poichilotermini acquatici e loro esami clinici al fine di diagnosticare la presenza di malattie specifiche in conformità con l'elenco di malattie specifiche degli animali poichilotermini acquatici e delle specie sensibili di cui al punto 5.3 del presente certificato. / [Live fish, invertebrates and other aquatic poikilothermic animals indicated in point 2 of this certificate have been caught from natural populations, were quarantined for a period of not less than 30 days at a temperature of more than 12 °C in a registered quarantine facility (area) under the supervision of the relevant competent authority in the veterinary area. During the quarantine period a visual examination of a representative sample of live fish, invertebrates and other aquatic poikilothermic animals and clinical examinations of them shall be carried out for diagnosing the presence of specific diseases in accordance with the List of Specific Diseases of Aquatic Poikilothermic Animals and Species Susceptible to them specified in point 5.3 of this certificate. / Перечисленные в пункте 2 настоящего сертификата живая рыба, беспозвоночные и другие пойкилотермные водные животные добыты в природных популяциях и прошли карантин продолжительностью не менее 30 суток при температуре выше 12 °C на зарегистрированном карантинном предприятии (участке), под наблюдением соответствующего компетентного в области ветеринарии органа. Во время карантина проводился визуальный осмотр репрезентативной выборки живой рыбы, беспозвоночных и других пойкилотермных водных животных и их клинические исследования на наличие специфических заболеваний в соответствии с перечнем специфических болезней пойкилотермных водных животных и чувствительных к ним видов, предусмотренных в пункте 5.3 настоящего сертификата.]

5.3 . L'elenco delle malattie specifiche degli animali poichilotermini acquatici e delle specie sensibili ad esse: / List of specific diseases of aquatic poikilothermic animals and species susceptible to them / Перечень специфических болезней пойкилотермных водных животных и чувствительных к ним видов:

Gruppo sistematico degli animali Poichilotermini acquatici /Systematic Group of Aquatic Poikilothermic Animals / Систематическая группа пойкило-термных водных животных	Nome delle Malattie e loro indice Internazionale (acronimi) /Name of Diseases and their International Index (Acronym) / Наименование болезней и их международный индекс (сокращение)	Lista delle specie sensibili alle malattie /List of Species Susceptible to Diseases / Перечень видов, чувствительных к болезням
Pesci/ Fish / Рыбы	Viremia Primaveraire delle Carpe (SVC) /Spring Viraemia of Carp (SVC) / Весенняя вирусная карпа (SVC)	Carpa comune/(<i>Cyprinus carpio carpio</i>), Koi (<i>Cyprinus carpio koi</i>), Carassio (<i>Carassius carassius</i>), pesce rosso (<i>Carassius auratus</i>), carpa d'argento (<i>Hypophthalmichthys molitrix</i>), carpa testa grossa (<i>Aristichthys nobilis</i>), carpa erbivora (<i>Ctenopharyngodon idella</i>), ide (<i>Leuciscus idus</i>), tinca (<i>Tinca tinca</i>), pesce gatto siluro/ Common carp (<i>Cyprinus carpio carpio</i>), koi (<i>Cyprinus carpio koi</i>), crucian carp (<i>Carassius carassius</i>), goldfish (<i>Carassius auratus</i>), silver carp (<i>Hypophthalmichthys molitrix</i>), bighead carp (<i>Aristichthys nobilis</i>), grass carp (<i>Ctenopharyngodon idella</i>), ide (<i>Leuciscus idus</i>), tench (<i>Tinca tinca</i>), wels catfish (<i>Silurus glanis</i>) / Карп обыкновенный (<i>Cyprinus carpio carpio</i>), карп кои (<i>Cyprinus carpio koi</i>), обыкновенный карась (<i>Carassius carassius</i>), золотой карась (<i>Carassius auratus</i>), белый толстолобик (<i>Hypophthalmichthys molitrix</i>), пестрый толстолобик (<i>Aristichthys nobilis</i>), белый амур (<i>Ctenopharyngodon idella</i>), язь (<i>Leuciscus idus</i>), линь (<i>Tinca tinca</i>), сом обыкновенный (<i>Silurus glanis</i>)
	Virus herpetico Koi (KHVD) /Koi Herpesvirus Disease (KHVD)/ Герпесвирусная болезнь карпа кои (KHVD)	Carpa comune (<i>Cyprinus carpio carpio</i>), Koi (<i>Cyprinus carpio koi</i>), razze di fantasia di carpe e relativi ibridi/ Common carp (<i>Cyprinus carpio carpio</i>), /koi (<i>Cyprinus carpio koi</i>), /fancy breeds of carp and their hybrids / Обыкновенный сазан (<i>Cyprinus carpio carpio</i>), карп кои (<i>Cyprinus carpio koi</i>), декоративные породы карпа и их гибриды
	Setticemia Emorragica virale del salmone (VHS)/ Viral Hemorrhagic Septicemia of Salmon (VHS) / Вирусная геморрагическая септицемия лососевых (VHS)	Clupeidi/(<i>Clupea spp.</i>), Coregoninae (<i>Coregonus sp.</i>), luccio (<i>Esox lucius</i>), Asinello (<i>Gadus aeglefinus</i>), Merluzzo atlantico (<i>Gadus morhua</i>), Salmone (<i>Oncorhynchus</i>), trota iridea (<i>O.mykiss</i>), trota fario (<i>Salmo trutta</i>), rombo (<i>Scophthalmus maximus</i>), temolo (<i>Thymallus thymallus</i>)/ Clupeidae (<i>Clupea spp.</i>), Coregoninae (<i>Coregonus sp.</i>), northern pike (<i>Esox lucius</i>), haddock (<i>Gadus aeglefinus</i>), Atlantic cod (<i>Gadus morhua</i>), Pacific Salmonidae (<i>Oncorhynchus</i>), rainbow trout (<i>O.mykiss</i>), brown trout (<i>Salmo trutta</i>), turbot (<i>Scophthalmus maximus</i>), grayling (<i>Thymallus thymallus</i>) /

* conservare una delle scelte sopra menzionate, barrare se del caso/Keep one of the above-mentioned options, cross out as appropriate / Оставить одну из вышеуказанных записей, зачеркнув ненужные

		Сельдевые (<i>Clupea spp.</i>), сиговые (<i>Coregonus sp.</i>), обыкновенная щука (<i>Esox lucius</i>), пикша (<i>Gadus aeglefinus</i>), треска (<i>Gadus morhua</i>), тихоокеанские лососевые рыбы <i>Oncorhynchus</i> , радужная форель (<i>O. mykiss</i>), кумжа (<i>Salmo trutta</i>), тюрбо (<i>Scophthalmus maximus</i>), хариус обыкновенный (<i>Thymallus thymallus</i>)
	Virus della Necrosi emopoietica infettiva (IHN)/ Infectious Hematopoietic Necrosis (IHN)/ Инфекционный некроз гемопоэтической ткани (IHN)	Salmone (<i>Oncorhynchus</i>), Salmone Chum (<i>O.keta</i>), Salmone argentato (<i>O.kisutch</i>), Salmone mau (<i>O.masou</i>), trota iridea (<i>O.mykiss</i>), salmone del Pacifico (<i>O.nerka</i>), Salmone Chinook (<i>O.tshawytscha</i>), Salmone rosa (<i>O.gorbuscha</i>), Salmone atlantico (<i>Salmo salar</i>) / Pacific Salmonidae (<i>Oncorhynchus</i>), chum salmon (<i>O.keta</i>), Coho salmon (<i>O.kisutch</i>), masu salmon (<i>O.masou</i>), /rainbow trout (<i>O.mykiss</i>), sockeye salmon (<i>O.nerka</i>), Chinook salmon (<i>O.tshawytscha</i>), pink salmon (<i>O.gorbuscha</i>), Atlantic salmon (<i>Salmo salar</i>) / Тихоокеанские лососевые рыбы (<i>Oncorhynchus</i>), кета (<i>O. keta</i>), кижуч (<i>O. kisutch</i>), сима (<i>O. masou</i>), радужная форель (<i>O. mykiss</i>), нерка (<i>O. nerka</i>), чавыча (<i>O. tshawytscha</i>), горбуша (<i>O. gorbuscha</i>), атлантический лосось (<i>Salmo salar</i>)
	Necrosi ematopoietica epizootica (EHN) / Epizootic Hematopoietic Necrosis (EHN) / Эпизоотический некроз гемопоэтической ткани (EHN)	Persico reale (<i>Perca fluviatilis</i>), trota iridea (<i>O.mykiss</i>), mosquitofish occidenatale (<i>Gambusia affinis</i>) / European perch (<i>Perca fluviatilis</i>), rainbow trout (<i>O.mykiss</i>), mosquitofish (<i>Gambusia affinis</i>) / Обыкновенный окунь (<i>Perca fluviatilis</i>), радужная форель (<i>O. mykiss</i>), гамбузия обыкновенная (<i>Gambusia affinis</i>)
	Anemia infettiva del Samone (ISA) /Infectious Salmon Anaemia (ISA)/ Инфекционная анемия лосося (ISA)	trota iridea (<i>O.mykiss</i>), Salmone argentato (<i>O.kisutch</i>), Salmone atlantico(<i>Salmo salar</i>), trota fario (<i>Salmo trutta</i>) / Rainbow trout (<i>O.mykiss</i>), Coho salmon (<i>O.kisutch</i>), Atlantic salmon (<i>Salmo salar</i>), brown trout (<i>Salmo trutta</i>) / Радужная форель (<i>O. mykiss</i>), кижуч (<i>O.kisutch</i>), семга (<i>Salmo salar</i>), кумжа (<i>Salmo trutta</i>)
	Necrosi Pancreatica infettiva del Salmone (IPN)/ Infectious Pancreatic Necrosis of Salmon (IPN) / Инфекционный некроз поджелудочной железы лососевых (IPN)	trota iridea (<i>O.mykiss</i>), trota fario (<i>Salmo trutta</i>), Salvelinus (<i>Salvelinus</i>), salmone del Pacifico (<i>O.nerka</i>), salmone Atlantico (<i>Salmo salar</i>), ricciola giapponese (<i>Seriola quinqueradiata</i>), rombo (<i>Scophthalmus maximus</i>),Merluzzo atlantico (<i>Gadus morhua</i>) / Rainbow trout (<i>O.mykiss</i>), brown trout (<i>Salmo trutta</i>), Salvelinus (<i>Salvelinus</i>), sockeye salmon (<i>O.nerka</i>), /Atlantic salmon (<i>Salmo salar</i>), Japanese amberjack (<i>Seriola quinqueradiata</i>), turbot (<i>Scophthalmus maximus</i>), Atlantic cod (<i>Gadus morhua</i>) / Радужная форель (<i>O. mykiss</i>), кумжа (<i>Salmo trutta</i>), гольцы (<i>Salvelinus</i>), нерка (<i>O. nerka</i>), атлантический лосось (<i>Salmo salar</i>), желтохвост (<i>Seriola quinqueradiata</i>), тюрбо (<i>Scophthalmus maximus</i>), треска (<i>Gadus morhua</i>)
	Malattia da herpesvirus dello Storione siberiano/Siberian Sturgeon Herpesvirus Disease (SbSHVD) / Герпесвирусная болезнь сибирского осетра (SbSHVD)	Rappresentati della famiglia Acipenseridae /Representatives of family Acipenseridae/ Представители семейства Acipenseridae
	Malattia da iridovirus dello storione bianco (WSIV) /White Sturgeon Iridoviral Disease (WSIV) / Иридовирусная болезнь осетровых рыб (WSIV)	Rappresentanti della famiglia Acipenseridae /Representatives of family Acipenseridae/ Представители семейства Acipenseridae
	Malattia da Occhialone Iridovirus (RSIVD) /Red Sea Bream Iridoviral Disease (RSIVD) / Иридовирусная болезнь красного морского леща (RSIVD)	Obiettivo dell'acquacoltura- orata (<i>Pagrus major</i> , <i>Acanthopagrus latus</i> , <i>Evynnis japonica</i>), seriola e loro ibridi (<i>Seriola quinqueradiata</i> , <i>S. dumerili</i> , <i>S. lalandi</i>), cobia (<i>Rachycentron canadum</i>), cernia(<i>Epinephelus</i>), persico spigola striato ibrido (<i>Morone saxatilis</i>), cefalo (<i>Mugil cephalus</i>) /Objects of sea aquaculture - sea breams (<i>Pagrus major</i> , <i>Acanthopagrus latus</i> , <i>Evynnis japonica</i>), seriola (<i>Seriola quinqueradiata</i> , <i>S. dumerili</i> , <i>S. lalandi</i>) and they hybrids, cobia (<i>Rachycentron canadum</i>), groupers (<i>Epinephelus</i>), hybrids of the striped bass (<i>Morone saxatilis</i>), flathead mullet (<i>Mugil cephalus</i>) /Объекты морской аквакультуры – морские лещи (<i>Pagrus major</i> , <i>Acanthopagrus latus</i> , <i>Evynnis japonica</i>), лакедры (<i>Seriola quinqueradiata</i> , <i>S. dumerili</i> , <i>S. lalandi</i>) и их гибриды, кобия (<i>Rachycentron canadum</i>), групперы (<i>Epinephelus</i>), гибриды полосатого окуня (<i>Morone saxatilis</i>), кефаль лобан (<i>Mugil cephalus</i>)

* conservare una delle scelte sopra menzionate, barrare se del caso/Keep one of the above-mentioned options, cross out as appropriate / Оставить одну из вышеуказанных записей, зачеркнув ненужные

	Sindrome ulcerativa epizootica (EUS) /Epizootic Ulcerative Syndrome (EUS)/ Эпизоотический язвенный синдром (EUS)	Rappresentanti dei generi Acanthopagrus, famiglia Ariidae (Ariidae), famiglia Ciprinidi (Cyprinidae), ordine Perciformi (Perciformes), famiglia Channidae (Channidae), genere Clarias (Clarias), famiglia Mugilidae (Mugilidae), famiglia Clupeidi (Clupeidae), famiglia Ario (Arius sp) e altro/ /Representatives of genera Acanthopagrus, family Ariidae (Ariidae), family Cyprinidae (Cyprinidae), order Perciformes (Perciformes), family Channidae (Channidae), genera Clarias (Clarias), family Mugilidae (Mugilidae), family Clupeidae (Clupeidae), family Arius sp (Arius sp) and other Представители рода Acanthopagrus, семейство ариевых (Ariidae), семейство карповых (Cyprinidae), отряд окунеобразных (Perciformes), семейство змееголовых (Channidae), род зубаток (Clarias), семейство кефалевых (Mugilidae), семейство сельдевых (Clupeidae), семейство аргусовых (Arius sp) и другие
Molluschi/Molluscs/моллюски	Malattia Parassitaria causata da Bonamia Ostreae (Binamioz) /Parasitic Disease caused by Bonamia Ostreae (Binamioz) / Паразитарное заболевание, вызываемое Bonamia ostreae (бонамиоз)	Ostriche piatte: ostrica fango meridionale (Ostrea angasi), Ostra chilena (Ostrea chilensis), Olympia ostrica (Ostrea conchaphila), ostrica piatta europea (Ostrea edulis), ostrica Argentina (Ostrea puelchana), Ostrica Asiatica (Ostrea denselammellosa), ostrica Asiatica (Ostrea denselammellosa) Flat oysters: southern mud oyster (Ostrea angasi), tiostrea chilensis (Ostrea chilensis), Olympia Oyster (Ostrea conchaphila), European flat oyster (Ostrea edulis), Argentina oyster (Ostrea puelchana), Ostrica Asiatica (Ostrea denselammellosa) /Asiatic oyster (Ostrea denselammellosa) Плоские устрицы: австралийская (Ostrea angasi), чилийская (Ostrea chilensis), олимпии (Ostrea conchaphila), европейская (Ostrea edulis), аргентинская (Ostrea puelchana), азиатская устрица (Ostrea denselammellosa)
	Malattia parassitaria causata da Marteilia refringens /Parasitic Disease caused by Marteilia refringens (Martelioz) / Паразитарное заболевание, вызываемое Marteilia refringens (мартелиоз)	Ostriche piatte: ostrica fango meridionale (Ostrea angasi)/Ostra chilena (Ostrea chilensis), Olympia ostrica (Ostrea conchaphila), Ostrica piatta Europea (Ostrea edulis), Ostrica Argentina (Ostrea puelchana), Cozza blu(Mutilus edulis) e Mitilo mediterraneo (Mutilus galloprovincialis)/ Flat oysters: southern mud oyster (Ostrea angasi), tiostrea chilensis (Ostrea chilensis), Olympia Oyster (Ostrea conchaphila), European flat oyster (Ostrea edulis), Argentina oyster (Ostrea puelchana), blue mussel (Mutilus edulis) and Mediterranean mussel (Mutilus galloprovincialis)/ Плоские устрицы: австралийская (Ostrea angasi), чилийская (Ostrea chilensis), олимпии (Ostrea conchaphila), европейская (Ostrea edulis), аргентинская (Ostrea puelchana), мидия съедобная (Mutilus edulis) и черноморская мидия (Mutilus galloprovincialis)
Crostacei/Crustacean / Ракообразные	Peste dei gamberi- malattia fungina causata da Aphanomyces astaci / Crayfish Plague - fungous disease caused by Aphanomyces astaci / Чума раков – грибковое заболевание, вызываемое Aphanomyces astaci	Gamberi:gambero di fiume europeo (Astacus astacus), Gamberi artigli bianchi (Austropotamobius pallipes), gambero rosso di palude (Procombarus clarkii), Gambero segnale (Pacifastacus leniusculus), gambero Danubio (Astacus leptodactylus)/ Freshwater crayfish: broad-fingered crayfish (Astacus astacus), white-clawed crayfish (Austropotamobius pallipes), red swamp crayfish (Procombarus clarkii), signal crayfish (Pacifastacus leniusculus), Danube crayfish (Astacus leptodactylus) Речные раки: широкопалый (Astacus astacus), австралийский (Austropotamobius pallipes), американский (Procombarus clarkii), дальневосточный (Pacifastacus leniusculus), узкопалый (Astacus leptodactylus)

6. Condizioni di imballaggio e trasporto/Terms of packaging and transportation / Условия упаковки и перевозки

6.1. Le merci di cui al punto 2 del presente certificato sono trasportate in condizioni, compresa la qualità dell'acqua, che non compromettono il loro stato di salute./The goods indicated in point 2 of this certificate are transported under conditions, including the water quality, that do not change their health status. / Перечисленные в пункте 2 настоящего сертификата объекты транспортируются в условиях, включая качество воды, которые не меняют состояния их здоровья.

6.2. Le merci di cui al punto 2 del presente certificato sono state imballate in contenitori nuovi o altri imballaggi che sono stati puliti e disinfettati per distruggere gli agenti patogeni. /The goods indicated in point 2 of this certificate have been packed in new containers or other packaging which were cleaned and disinfected to destroy pathogens. / Перечисленные в пункте 2 настоящего сертификата объекты упакованы в новые контейнеры или иную упаковку, прошедшую очистку и дезинфекцию с целью уничтожения возбудителей болезней.

6.3. Ogni singolo imballaggio è numerato ed è apposta un' etichettata sulla superficie esterna del collo che contiene i dati di cui ai punti 1.1., 1.2., e 2.2. del presente certificato (ad eccezione del trasporto dei pesci vivi effettuato da una compagnia di trasporto specializzato). /Every individual package unit is numbered and marked by a label on the outer surface of the package containing the data specified in points 1.1., 1.2., and 2.2. of this certificate (except live fish carried by specialized transportation facility). / Каждая индивидуальная единица упаковки пронумерована и маркирована этикеткой, находящейся на поверхности упаковки и содержащей информацию, приведенную в пунктах 1.1, 1.2 и 2.2 настоящего сертификата (за исключением живой рыбы перевозимой специальным транспортом).

Luogo
Place
Место _____

Data
Date
Дата _____

Timbro
Official stamp
Печать _____

Firma del veterinario pubblico/di stato/ Signature of the State / official veterinarian
Подпись Государственного / официального ветеринарного врача

Nome e qualifica in stampatello /Name and position in capital letters/ Ф.И.О. и должность заглавными буквами

Firma e timbro deve essere di colore diverso dal certificato stampato /Signature and stamp must be in a different colour to that in the printed certificate / Подпись и печать должны отличаться цветом от бланка